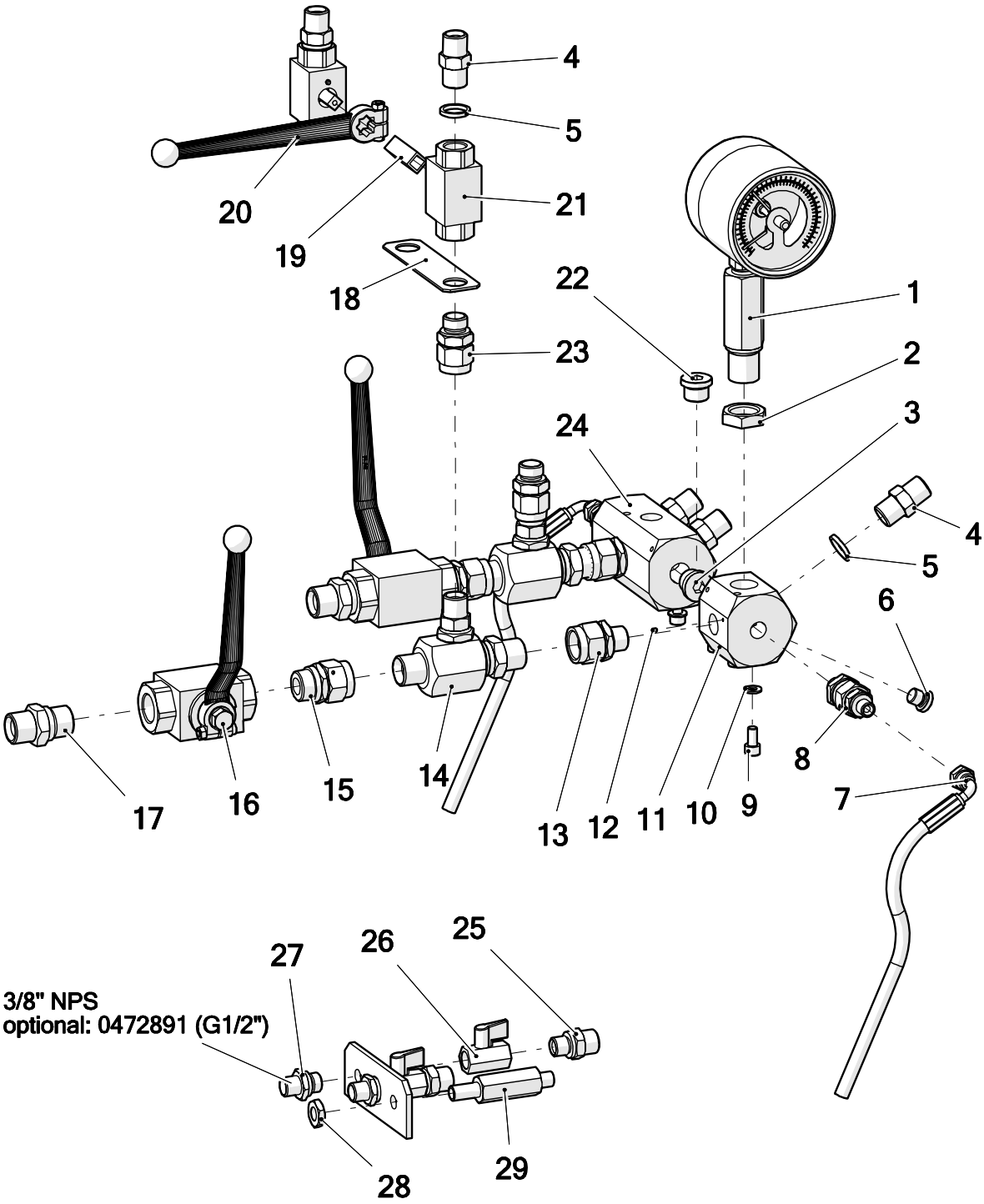
Zwischenstück kpl.
Intermediate piece cpl.
Pièce intermédiaire
PFP-ATEX

Bestell-Nr. • Order-No. • Référence: **0659306**
Serie • Serie • Série: **000**
Datum • Date • Date: **14.03.2023**

WIWA®
Your project deserves it.



Pos.-Nr. in Klammern () sind keine Bestandteile dieser Baugruppe / items marked with () are not part of assembly shown / Les pièces entre paranthèses ne font pas partie du sous-groupe

Diese Zeichnung darf nicht kopiert, vervielfältigt oder dritten Personen zugänglich gemacht werden. Widerrechtliche Benutzung hat strafrechtliche Folgen. / This drawing should not be, in whole or in part, copied, distributed or used by or passed on as information to others for competition purposes or for whatever purposes without authorization. Unauthorized use is subject to prosecution.

Hauptsitz und Produktion / Headquarter & Production
WIWA Wilhelm Wagner GmbH & Co. KG
Gewerbestraße 1-3 • 35633 Lahnau, Germany
Tel: +49 6441 609-0 • Fax: +49 6441 609-50
E-Mail: info@wiwa.de
Internet: www.wiwa.de

WIWA Subsidiary USA
107 N.Main St. • P.O.Box 398, Alger, OH 45812
Tel: +1-419-757-0141 • Fax: +1-419-549-5173 •
Toll Free: +1-855-757-0141
E-Mail: sales@wiwa.com
Internet: www.wiwausa.com

© Copyright WIWA Wilhelm Wagner GmbH Co.Kg

Zwischenstück kpl.
Intermediate piece cpl.
Pièce intermédiaire
PFP-ATEX

Bestell-Nr. • Order-No. • Référence: **0659306**
Serie • Serie • Série: **000**
Datum • Date • Date: **14.03.2023**

WIWA®
Your project deserves it.

Pos.	Number	Qty.	V¹/D²/R³	Artikelbezeichnung	Part Description	Désignation des articles
1	0662273	1	V	Manometer	gauge	manometre
2	0415227	1		Mutter	nut	écrou
3	0646370	1		Stopfen	plug	bouchon
4	0472883	5		Doppelnippel	male adaptor	raccord double male
5	0497894	5		Dichtung	gasket	joint
6	0649594	2		Stopfen	plug	bouchon
7	0651100	2	V	Entlastungsschlauch	drain hose	flexible de décharge
8	0631578	2	V	Berstscheibeneinrichtung	safety rupture	dispositif de plaque de ruptur
9	0496898	4		Schraube	screw	vis
10	0460214	4		Scheibe	washer	rondelle
11	0655404	1		Zwischenstück	intermediate piece	pièce intermédiaire
12	0460842	2		Gewindestift	threaded pin	vis sans tête
13	0633712	2		Anschlußnippel	connecting nipple	nipple de connexion
14	0655929	2	V	Rückschlagventil kpl.	non-return valve cpl.	soupape de non-retour cpl.
15	0160695	2		Anschlußnippel	connecting nipple	nipple de connexion
16	0644859	2	V	Kugelhahn	ball valve	vanne
17	0472913	2		Doppelnippel	male adaptor	raccord double male
18	0656491	1		Halteblech	holding plate	porte-outil
19	0672766	1		Verbindungsstück	connecting piece	pièce de connexion
20	0646865	1		Schaltgriff	handle	poignée
21	0630289	2	V	Kugelhahn	ball valve	vanne
22	0648243	1		Stopfen	plug	bouchon
23	0600962	2		Anschlußnippel	connecting nipple	nipple de connexion
24	0655403	1		Zwischenstück	intermediate piece	pièce intermédiaire
25	0629334	2		Doppelnippel	male adaptor	raccord double male
26	0640483	2	V	Kugelhahn	ball valve	vanne
27	0214396	2		Doppelnippel	male adaptor	raccord double male
28	0633942	1		Mutter	nut	écrou
29	0640641	1		Doppelnippel	male adaptor	raccord double male

ohne Abbildung - not illustrated - sans illustration

Number	Qty.	Lenght	V¹/D²/R³	Artikelbezeichnung	Part Description	Désignation des articles
0654044	1	0,55m		Drahtseil	wire cable	câble d´acier
0654045	2			Presshülse	sleeve	douille

[1]V = Verschleißteile • Wear parts • Pièces d´usure usuelles
[2]D = Teile des Dichtungssatzes • Parts of seal kit • Pièces de kit de joints
[3]R = Teile des Reparatursatzes • Parts of repair kit • Pièces de kit de reparation

Hauptsitz und Produktion / Headquarter & Production
WIWA Wilhelm Wagner GmbH & Co. KG
Gewerbestraße 1-3 • 35633 Lahnau, Germany
Tel: +49 6441 609-0 • Fax: +49 6441 609-50
E-Mail: info@wiwa.de
Internet: www.wiwa.de

WIWA Subsidiary USA
107 N.Main St. • P.O.Box 398, Alger, OH 45812
Tel: +1-419-757-0141 • Fax: +1-419-549-5173 •
Toll Free: +1-855-757-0141
E-Mail: sales@wiwa.com
Internet: www.wiwausa.com

© Copyright WIWA Wilhelm Wagner GmbH Co.Kg

Zwischenstück kpl.
Intermediate piece cpl.
Pièce intermédiaire
PFP-ATEX

Bestell-Nr. • Order-No. • Référence: **0659306**
Serie • Serie • Série: **000**
Datum • Date • Date: **14.03.2023**

Your project deserves it.

Sicherungsmittel / Thread sealant / produit d´etanchéite

Symbol / Symbol / Symbole	Beschreibung / Description / Description	Artikel / Bestell-Nr. Article / Order-No. L´article / Référenz
r	schwach / light / leger	222 / 0000016
b	mittel / medium / leger	243 / 0000015
schw	mittel, Kunststoff-Stahl / medium, plastic-steel / medium, platique-acier (20ml)	480 / 0000107
g	hochfest / high-streng / hautesistance (50ml) hochfest für Cr/Ni-Teile / for Cr/Ni steel parts / pour partes fabriqué de Cr/Ni (50ml)	601 / 0000014 2701 / 0000303
p	Rohrdichtungspaste / pipe sealant / pâte d´étanchéité pour tuyaux(50ml)	225 / 0000017
a	Aktivator / activator / activateur (500ml) Aktivator für Kunststoffteile / activator for plastic parts / activateur pour pièces de plastique (10ml)	734 / 0000018 770 / 0000108
t	Gewindeband / threaded tape / ruban de filetage	/0000099
k	2K - Kleber / 2K - adhesive / 2K - adhésif	/0000414

Betriebsmittel / Machinery materials / Equipement de production

Symbol / Symbol / Symbole	Beschreibung / Description / Description	Artikel / Bestell-Nr. Article / Order-No. L´article / Référenz
F	Fett, säurefrei / acid-free /sans acide	0000025
T	Trennmittel / release agent / agent séperateur bei Verarbeitung von Isozyanate / for application with isozyanate / pour l´application de l´isozyanate	0163333 0640651
M	Montagepaste (für R- und RS- Ausführung) / asembly paste (for verssion R or RS) / pâte d´assemblage (de version R et RS)	0000233
MS	Montagespray (für R- und RS- Ausführung) / asembly spray (for verssion R or RS) / aérosol d´assemblage (de version R et RS)	0000118

Hauptsitz und Produktion / Headquarter & Production
WIWA Wilhelm Wagner GmbH & Co. KG
Gewerbestraße 1-3 • 35633 Lahnau, Germany
Tel: +49 6441 609-0 • Fax: +49 6441 609-50
E-Mail: info@wiwa.de
Internet: www.wiwa.de

WIWA Subsidiary USA
107 N.Main St. • P.O.Box 398, Alger, OH 45812
Tel: +1-419-757-0141 • Fax: +1-419-549-5173 •
Toll Free: +1-855-757-0141
E-Mail: sales@wiwa.com
Internet: www.wiwausa.com

© Copyright WIWA Wilhelm Wagner GmbH Co.Kg